



Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Zofingen Black Panthers

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
96	C	HÄFLIGER Matthias	202252	27:26	4		1					17:36	23	2	19:36	G1
4	A	KELLER Dale	206052	34:09	23	96	2					17:36	23	2	21:36	V2
31	G	ZETSCHÉ Andreas	202270	40:13	23	21	3					17:36	23	10	31:36	M2
30	G	CHAUDET Quentin	223085	41:31	88	28	4					45:40	4	2	46:29	E
33		BEUTLER Dario	203083	49:12	28		5					47:47	33	2	49:47	A
21		KIEFER Patrick	208218	52:03	21	23	6					54:26	4	2	56:26	B1
73		HUMBEL Pascal	9040	56:57	9	4	7					54:26	40	2	54:49	B2
10		LOHRI Roger	205161									59:16	31	5	60:00	C1
23		BIERI Oliver	80015									59:16	31	20	60:00	O
9		SCHÜRCH Lucas	210086									60:00	9	2	60:00	E
88		AEBISCHER Dave	213225													
40		BECK Jan Ivo	217111													
28		HODEL Christoph	202253													

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Zofingen Black Panthers	1L
CLUB 2 Fight Pigs Gersau	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Zofingen	Date / Datum Date / Data	07.06.2023
Start / Beginn Début / Inizio	19:45	End / Ende Fin / Fine	22:00
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB02		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	61

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	202274	BRUNO Francesco	
Official scorer Marqueur	202245	BASLER Michael	
Referee 1 Arbitre 1	212485	SCHÖNENBERGER Pascal	
Referee 2 Arbitre 2	9700	GAMPER Daniel	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	202197
	SCHAFFHAUSER Robin			

TOTAL	7
TIME OUT	X
TOTAL	49 min

2 Fight Pigs Gersau

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
15	C	HÄUSLER Damian	80052	03:30	11	16	1					04:01	86	2	06:01	E
94	A	GRAF Armando	216706	37:37	11	91	2					21:26	15	2	23:26	I
7	G	BAGGENSTOS Dean	80007	41:50	12	15	3					28:35	15	2	30:35	G1
44	G	MÄRCHY Stefan	219522	46:29	91	11	4					35:27	86	2	37:27	E
12		BETSCHART Tobias	80901	54:49	11	91	5					47:47	11	2	49:12	E
91		HÄUSLER Philippe	80053	55:22	15		6					48:10	86	2	50:10	E
86		HABEGGER Dario	216951	55:57	86	11	7					54:26	55	2	56:26	B1
55		EGLOFF Severin	204223	58:10	12	55	8					59:16	11	2	60:00	B1
16		MANEA Marco	216707													
11		MÄRCHY Lukas	80905													
14		CAMENZIND Benjamin	80037													
22		CAMENZIND Sven	221167													
88		SCHELBERT Erich	80216													

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	216914
	MÄRCHY Bruno			

TOTAL	8
TIME OUT	X X
TOTAL	16 min

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1	7	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Fight Pigs Gersau	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	6	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	Rapport
--	---------